



## Consejo Económico y Social

Distr. general  
23 de abril de 2012  
Español  
Original: francés

---

### Período de sesiones sustantivo de 2012

Nueva York, 2 a 27 de julio de 2012

Tema 13 g) del programa provisional\*

**Cuestiones económicas y ambientales: administración  
pública y desarrollo**

### **Declaración presentada por el Cercle national des droits de l'homme, organización no gubernamental reconocida como entidad consultiva por el Consejo Económico y Social**

El Secretario General ha recibido la siguiente declaración, que se distribuye de conformidad con lo dispuesto en los párrafos 30 y 31 de la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social.

---

\* E/2012/100.

12-31613X (S)



Se ruega reciclar 



## **Declaración**

Nuestra organización aspira a que todo el continente africano alcance los Objetivos de Desarrollo del Milenio. Pero no basta con este deseo. Existen factores endógenos y exógenos que ponen trabas a esta aspiración de las Naciones Unidas para África. Existen obstáculos que impiden que África logre los Objetivos de Desarrollo del Milenio. La instauración de la democracia, el respeto de los derechos humanos, la buena gobernanza y la alternancia en el poder a través de la Comisión Electoral Nacional Independiente constituyen los elementos endógenos sin los que no será posible promover la capacidad productiva, crear empleo y trabajo, garantizar el crecimiento ni mejorar las condiciones de vida. La instauración y el mantenimiento de regímenes dictatoriales civiles y militares son los principales causantes de la miseria en África. Por desgracia, estos regímenes se perpetúan y el poder se transfiere de padre a hijo con el auspicio y la protección de las antiguas potencias colonizadoras. La comunidad internacional debe tener un derecho de fiscalización sobre África por razones humanitarias, ya que la pobreza, la miseria, la altísima tasa de mortalidad y la reducidísima esperanza de vida son fruto de la mala gobernanza, la malversación de los fondos públicos y la mala gestión financiera. Será muy difícil lograr los Objetivos de Desarrollo del Milenio habida cuenta de la irresponsabilidad y la falta de espíritu nacionalista y panafricanista de los dirigentes africanos. También existen causas exógenas que constituyen obstáculos para la evolución del continente. África solo podrá lograr dichos Objetivos si determinados países occidentales dejan de considerar a determinados países africanos como su coto privado y de su exclusivo dominio; estas antiguas potencias colonizadoras crean y destruyen los gobiernos africanos con el principal objetivo de proteger sus intereses egoístas. Se trata, por tanto, de una violación flagrante de los derechos de los países y los pueblos africanos cometida por las potencias occidentales ante los ojos de la comunidad internacional. Los Objetivos de Desarrollo del Milenio solo se lograrán en África si los países africanos gozan de verdadera autonomía y si las antiguas potencias colonizadoras abandonan su política hipócrita y demagógica con respecto a África. Para alcanzar los Objetivos de Desarrollo del Milenio previstos por las Naciones Unidas, la comunidad internacional y las Naciones Unidas en particular deben, en primer lugar, hallar soluciones a los factores endógenos y exógenos que bloquean constantemente el despegue de África.

---